

(Seite 1)

معلومات عن

خدمات

للتعليم و

المشاركة (BuT)

- ما هي حزمة التعليم؟
- من يستحقها؟
- ما هي الخدمات التي تتضمنها حزمة التعليم؟
- أين يمكن تقديم طلب للحصول على الخدمات؟

(Seite 2)

خدمات بخصوص

التعليم والمشاركة (BuT)

ما هي حزمة التعليم؟

الأطفال والشباب من عائلات منخفضة الدخل
لهم حق تفضيل في التعليم والمشاركة الاجتماعية ويمكنهم من أجل ذلك
التقدم بطلب للحصول على خدمات إضافية.

من هو المستحق؟

- يستحق كل طفل وشاب إذا كان إما
- إن كان يتقاضى إعانات وفقاً لقانون الضمان الاجتماعي الثاني (SGB II) (مصروف المواطن والمصروف الأساسي للباحثين عن عمل) أو
- يتقاضى إعانات وفقاً لقانون الضمان الاجتماعي (SGB XII) أو
- من يصرف له علاوات الطفل وفقاً للقانون الاتحادي لإعانة الأطفال (BKGG) أو
- الذين تتلقى أسرهم إعانة السكن (WoGG) و يؤخذون في الاعتبار كفرد من أفراد الأسرة في حاسبة إعانة السكن

حزمة التعليم صالحة للأطفال والشباب حتى نهاية الـ 25 من عمرهم ويتم صرف خدمات المشاركة في مجال الثقافة والرياضة وأوقات الفراغ حتى سن 18 عاما فقط. ويحرم من هذا الطلاب الذين يحصلون على راتب التدريب الصناعي Ausbildung.

(Seite 3)

ما هي الخدمات التي تشملها حزمة التعليم؟

- رحلات ليوم واحد للتلاميذ والأطفال الذين يزورون مركز الرعاية النهارية
- رحلات متعددة الأيام للتلاميذ والأطفال الذين يزورون مركز الرعاية النهارية
- اللوازم المدرسية للتلاميذ
- تكاليف انتقال التلاميذ من وإلى المدرسة
- دعم التعلم للتلاميذ
- دعم لتكاليف الغذاء الجماعي للتلاميذ والأطفال الذين يقومون بزيارة مركز الرعاية النهارية
- مشاركة الأطفال والشباب في الحياة الاجتماعية والثقافية

أين يمكنك التقدم بطلب للحصول على خدمات؟

يمكن العثور على رابط الطلب عبر الإنترنت وعلى طرق الاتصال بالمختصين هنا:

/ www.lra-ffb.de/gesundheits-soziales-asyl/kinder-jugendliche-und-familien/bildung-und-teilhabe

يجب تقديم الطلب من قبل أحد الوالدين أو الوصي القانوني

بعد تعبئته بالكامل وتقديمه إلى دائرة المركز المختصة تحت العنوان التالي:

Landratsamt Fürstentfeldbruck

Bildung und Teilhabe

Münchener Straße 32

82256 Fürstentfeldbruck

(Seite 4)

طرق التواصل

القسم الاجتماعي لمدينة بوشهيم

مكتب المساعدة الاجتماعية

الخط الساخن: 089/80098-520

البريد الإلكتروني: sozialehilfen@puchheim.de

www.puchheim.de

ساعات العمل والحصول على المواعيد

القسم الاجتماعي متاح فقط للمواطنين الذين لديهم موعد.

يمكن تحديد المواعيد عن طريق الاتصال بالرقم 089/80098-520 أو

عن طريق البريد الإلكتروني على sozialehilfen@puchheim.de

في ما يلي الأوقات المتاحة:

الاثنين 7.30 صباحا - 12 ظهرا

الثلاثاء 7.30 صباحا - 12 ظهرا ومن 2 مساء - 4 مساء

الخميس 7.30 صباحا - 12 ظهرا ومن 3 مساء - 6.30 مساء

الجمعة 7.30 صباحا - 12 ظهرا

التواصل وتقديم الطلبات

Landratsamt Fürstenfeldbruck

Bildung und Teilhabe

Münchener Straße 32

82256 Fürstenfeldbruck

موعد العمل

من الإثنين حتى الجمعة من الساعة 8 ص إلى 12 ص

وبعد الظهر حسب الاتفاق مع الموظف المختص